

Distr.
GENERAL

UNEP/POPS/INC.7/27
1 April 2003

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

برنامج الأمم
المتحدة للبيئة



لجنة التفاوض الحكومية الدولية المعنية
بإدراج صك دولي ملزم قانوناً لتطبيق
الإجراءات الدولية بشأن ملوثات
عضوية ثابتة معينة

الدورة السابعة

جنيف، ١٤-١٨ تموز/يوليه ٢٠٠٣
البند ٥ من جدول الأعمال المؤقت*

التحضير لمؤتمر الأطراف

مشروع قواعد للتحكيم والتوفيق**

مذكرة من الأمانة

١ - في دورتها السادسة، بحثت لجنة التفاوض الحكومية الدولية عدة أشياء من بينها مشروع القواعد بشأن التحكيم ومشروع قواعد بشأن التوفيق، أحالتها إلى فريق الصياغة القانوني التابع لها. وأفاد رئيس فريق الصياغة القانوني بأن الفريق لم يتح له وقت كافٍ لبحث مشروع قواعد التحكيم أثناء الدورة السادسة، وأنه قد قرر أنه سيعود إليها مرة أخرى أثناء الدورة السابعة للجنة.

٢ - كانت اللجنة قد أحالت أيضاً مشروع وقواعد التوفيق إلى فريق الصياغة القانوني، الذي بحث ووافق على المشروع باستثناء قضية واحدة تتعلق بالسياسات التي أُرجئت لبحثها أثناء الدورة السابعة للجنة. وتعلق هذه المسألة بأسباب خاصة بالميزانية، وكان الفريق قد درس إمكانية تقليل عدد أعضاء لجنة التوفيق

* UNEP/POPS/INC.7/1

** اتفاقية استكهولم، المادة ١٨، مؤتمر المفوضين بشأن اتفاقية استكهولم القرار ١، الفقرات ٢ و٣ و٦، تقرير لجنة التفاوض الحكومية الدولية عن دورتها السادسة (UNEP/POPS/INC.6/22)، الفقرات ١٤٦ إلى ١٥٢ والمرفق الثاني.

220403 K0361014

لدواعي الاقتصاد في النفقات يوجد عدد محدود من هذه الوثيقة ويرجى من المندوبين التفضل بإصطحاب نسخهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية.

التابعة لاتفاقية استكهولم من خمسة أعضاء إلى ثلاثة فقط لتصبح متوافقة مع التكوين المعياري للجان التوفيق الأخرى.

٣ - قدم مشروع قواعد التحكيم ومشروع قواعد التوفيق في ختام الدورة السادسة للجنة في صورة المرفق الثاني للوثيقة UNEP/POPS/INC.6/22، ويسر الأمانة أن تحيل مشروع قواعد التحكيم إلى اللجنة في دورتها السابعة لمواصلة بحثها من جانب فريق الصياغة القانوني الخاص بالدورة. كما يسر الأمانة أن تحيل مشروع قواعد التوفيق إلى اللجنة في دورتها السابعة وذلك لبحث قضية السياسات المذكورة في الفقرة ٢ آنفاً.
